

Összefonódás előzetes bejelentése
(Ügyszám COMP/M.3982 – Technip/Subsea 7/Asia Pacific JV)
Egyszerűsített eljárás alá vont ügy

(2005/C 287/04)

(EGT vonatkozású szöveg)

1. 2005. november 14-én a Bizottság a Tanács 139/2004/EK ⁽¹⁾ rendelete 4. cikke szerint bejelentést kapott a Technip S.A. („Technip”, Franciaország) és Subsea 7 Pty Ltd („Subsea 7”, Szingapúr) vállalatok tervezett összefonódásáról, amely szerint az előbbieket közös irányítást szereznek a Tanács rendeletének 3. cikke (1) bekezdése b) pontja szerint egy vállalat felett (Közös Vállalat), újonnan alapított közös vállalkozásban szerzett részesedés útján.

2. Az érintett vállalatok üzleti tevékenysége a következő:

- a Technip vállalat esetében: mérnöki szolgáltatások, beszerzés, építés, kőolaj valamint földgáz tengeralatti termelése és szállítása számára eszközök létesítése és karbantartása,
- a Subsea 7 vállalat esetében: mérnöki szolgáltatások, beszerzés, építés, kőolaj valamint földgáz tengeralatti termelése és szállítása számára eszközök létesítése és karbantartása,
- a Közös Vállalat esetében: mérnöki szolgáltatások, beszerzés, építés, kőolaj valamint földgáz tengeralatti termelése és szállítása számára eszközök létesítése és karbantartása, érteve ezalatt rugalmas csővezeték eladását, Ázsia csendes-óceáni régiójában.

3. A Bizottság, előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett tranzakció a 139/2004/EK rendelet hatálya alá tartozhat. Ettől eltekintve, e kérdésről a Bizottság a végleges döntés jogát fenntartja. A Bizottság, a Tanács 139/2004/EK ⁽²⁾ rendelete alá tartozó, bizonyos összefonódásokra vonatkozó egyszerűsített eljárásról szóló közleménye szerint az ügyet egyszerűsített eljárásra utalhatja.

4. A Bizottság felkéri az érdekelt harmadik feleket, hogy az ügylet kapcsán esetleges észrevételeiket nyújtsák be a Bizottsághoz.

Az észrevételeknek a közzétételt követő 10. napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az észrevételek beküldhetők a Bizottsághoz faxon (fax: (32-2) 296 43 01 vagy 296 72 44) vagy postai úton az alábbi hivatkozási számmal COMP/M.3982 – Technip/Subsea 7/Asia Pacific JV a következő címre:

Európai Bizottság
Verseny Főigazgatóság,
Fúziós Iktatási Osztály
J-70
BE-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ HL L 24., 2004.1.29., 1. o.

⁽²⁾ HL C 56., 2005.3.5., 32. o.